

EDITIE 1 • JAARGANG 36 • JANUARI 2020

GKIN NIEUWS

"VIER HET FEEST VAN HET LICHT"
"RAYAKANLAH PESTA DARI TERANG ITU"
JOHANNES 1:1-5 EN MATTEUS 2:10-12



preekrooster

20

kerstwensen

DE REDACTIE EN
LAY-OUT TEAM
WENSEN U GEZEGENDE
KERSTDAGEN EN EEN
VOORSPOEDIG 2020
TOE!

GKIN 5-jarenplan

27

3	VANUIT HET DAGELIJKS BESTUUR
4	KERSTWENSEN REGIO AMSTELVEEN
7	DAGBOEK VAN DE VICE-VOORZITTER
10	KERSTWENSEN REGIO RIJSWIJK/DENHAAG
12	KERSTOVERDENKING
20	PREEKROOSTER
23	KERSTWENSEN REGIO TILBURG
25	KERSTWENSEN REGIO ARNHEM/NIJMEGEN
27	GKIN 5-JARENPLAN DAG
29	KERSTWENSEN REGIO ROTTERDAM/DORDRECHT
31	KENNISMAKING MET EDWIN VAN DER HOEK & CITRA GIRSANG
32	KERSTWENSEN HSK ANTWERPEN
33	VERSLAG GKIN LKB

VANUIT HET *Dagelijks Bestuur*



Beste GKIN'ers,

Wij zijn alweer tegen eind van het jaar 2019. De tijd vliegt zoals ik altijd zeg. Maar wat belangrijk is, of wij iets nuttigs hebben gedaan in dit jaar. Zullen wij eerst terug kijken naar een paar maanden achter ons. Vanaf januari dit jaar. Dit jaar werd geopend met blijdschap, met vreugde en met hoop dat dit jaar 2019 een mooi jaar zou zijn.

Maar wij zijn nu in de maand december en denken jullie dat vanaf maand januari alles goed en soepel liep? Natuurrampen kunnen wij niet voorspellen, afscheid nemen van onze geliefde is ook niet te voorkomen. Verdriet en blijdschap komen en gaan. Zaten wij ooit in de diepste punt in onze leven.

Als het zo is, denken wij dat God ons verlaat? Waar is God? Die vraag stellen ongelovige mensen. Wij bidden, wij geven ons beste voor Hem. Maar toch, soms denken wij dat Hij te ver is. Dat Hij ons gebed nooit hoort.

Vanuit mijn eigen ervaring kan ik wel iets vertellen. Op het moment dat ik denk dat Hij mijn gebed niet hoort dan krijg ik wel een boodschap in mijn mobiele telefoon: "my child, I heard your prayer. Trust my timing – mijn kind, Ik heb je gebed gehoord. Heb vertrouwen in Mijn tijd."

En inderdaad, voor de zoveelste keer liet Hij me weer zien dat ik toch eigenlijk mijn planning en mijn wil zit te pushen aan Hem. Dat ik in mijn gebed ieder keer zeg: "ik leg alles in uw Hand", maar dat het in werkelijk toch niet zo is.

“ My child, I heard your
prayer. Trust my timing –
Mijn kind, Ik heb je gebed
gehoord. Heb vertrouwen in
Mijn tijd ”

Wij zijn blij dat GKIN bijna 35 jaar bestaat. Volgend jaar vieren wij ons 7e lustrum. Het is tijd dat wij meer in beweging komen, het is tijd dat wij meer doen als zijn verlengstuk in deze wereld.

Zijn we er klaar voor? Klaar om uit onze comfort zone te stappen en meer durven als Zijn getuigen van Jezus Christus, onze Heer!

Een gezegende kerst en een voorspoedig 2020!

Namens het Dagelijks Bestuur van de Landelijke Kerkenraad GKIN,

**Monica Natanael – Kusumadjaja Scriba
Dagelijks Bestuur**

**Merry Christmas &
a Happy New Year!**

Sally, Arjan, Lourien en Adwin Snoek

Olly Tan

Maria Theophilus

Eva Siahaya

Wim, Ratna en Chitra Pattiasina

Kiong Hwa Tan

The Gwan Tjaij & Sien The

Inneke Walbering

Yuliana Kuiper

Lilian Najoan

Poan & Kiong Hie Lie

Bobby & Soe Hwa Njoo

Peter, Irene, Michael, Bryan en Richard de Heer

Edwina Kwa

Adinda Tiara

David, Patricia en Christopher Kwa

Lian Kang & Familie

Fam. R. Staal

Peter, Theya, Mika en Emily Tjoe-Fat

Lisa Lie

HSK Noord-Oost Nederland

N. van Slooten

AMSTELVEEN

**Merry Christmas &
a Happy New Year!**

Eveline, Andy, Elisabeth, Matthew

Bwee Hartong

Paul & Hilda Eikenaar

Sie Kiat, Sian Lie, Lucas, Winny en Patrick

Bertus Teng

Ko Han Gie

Ben & Esther Steevensz - Wiono

Els & Bram Go

Ratna & Lub Zeilmaker

Henny & Daniël Paramarta

Pepijn & Katherina Stel

Jürgen, Fanny en Florine Hetharie

Peter & Fanny Polane

Mercy, Alter, Abigail en Francesca Parsaulian

Frank en Jeannet Lefrandt

Aida Darmodjo

Lies Louhenapessy

Marijcke Heuperman

Lucy Ong-Simon en David Ong

Wim, Hanna, Samuel de Boer

Fam. Bobeldijk - Rawar

Roy & Vonny de Vogel

Jane Pardede & Familie

AMSTELVEEN

**Merry Christmas &
a Happy New Year!**

Eva Christian

Familie Leuhery

Fam. J. Reawaruw

Carlos Pereira

Martin, Elita, Josephine en Kyan Loa

Danny, Wila en Jessica Soebrata

Silwanus, Julia, Paulus, Lorenzo, Thomas en Nick Purwanto

Irene Lie - Tjan

Lan Tan

Fam. F. de Jong

Fam. T. Natawidjaja

Wien & Jan Gie Loa

Lanny, Bart, Tobias en Jonas Cremers

Tom en Linda Kwee

Gien Sleetbos - Sujono

Hans, Liana Salaila - Tan

Onny Kawulusan

Leo & Rita de Groot

Ronald & Inge Tjoa

Jeroen & Serli van Os

Tjerk & Nini Mantel

Fam. Ds. Linandi - Johannes, Kathinka, Samuël, David

Very Gernler - Lay

AMSTELVEEN

DAGBOEK

van de vice-voorzitter

Het is eind november. Het jaar is grotendeels voorbij en we leven toe naar kerst. Ik zal u langs een aantal zaken leiden die op dit moment voor mij actueel zijn.

Wij zijn dit jaar en volgend jaar nog bezig met het laatste jaarthema van de huidige roadmap, namelijk: "Bewustwording van onze roeping als getuigen van Christus". Het is goed om ons te bezinnen over dit thema en over de eerdere thema's van de roadmap. Dit kan aan de hand van de bijbehorende preken van ons ministerium. Deze zullen op gkin.org worden gebundeld zodat u ze makkelijk kunt terug vinden.

Op 2 november kon u input geven voor het nieuwe 5 jarenplan. Op verzoek van een deelnemer is er in alle regio's een korte terugkoppeling geweest over deze dag. Elders in deze GKIN nieuws vertelt het gezin Wahjuwibowo hoe zij de dag heeft beleefd.

De dag heeft ideeën en dromen opgeleverd maar diende ook als begin van een proces om zaken te overdenken. Zo is een bezinning op de visie noodzakelijk als een basis voor het nieuwe 5 jarenplan. De concept visienota van de PKN (Protestantse Kerk in Nederland) kan dienen als leidraad. Immers we leven in dezelfde (Nederlandse) context en we zijn met de PKN geassocieerd.

In november heb ik deelgenomen aan de vergadering van de generale synode van de PKN. De generale synode is voor de PKN hetzelfde als wat de landelijke kerkenraadsvergadering is voor de GKIN, zij het op veel grotere schaal.

Dit komt van hun website vandaan:

"De Protestantse Kerk in Nederland heeft 1.735.000 leden, verdeeld over 1.572 gemeenten. De gemeenten van de Protestantse Kerk hebben samen 2.217 kerkgebouwen in eigendom."

(In vergelijking: De GKIN heeft 1334 geregistreerde leden (april 2019) verdeeld over 5 regio's. De GKIN heeft samen 2 kerkgebouwen, waar zij hoofdhuurder van is. Deze gebouwen zijn ondergebracht in twee stichtingen welke voor dit doel aan GKIN zijn gelieerd.)



58 stemgerechtigden (ouderlingen/diakenen/dominees) vertegenwoordigden de gehele PKN populatie. Het is heel bijzonder dat GKIN als gast ook één stem heeft. U kunt over de generale synode lezen op de site van de PKN.

De vergaderingen van de generale synode (april en november) zijn altijd online te volgen via Synode TV. Synode TV wordt verzorgd door de Reformatorische Omroep. Een aanrader als u geïnteresseerd bent in kerkelijke besluitvorming.

In november was ook de landelijke kerkenraadsvergadering van de GKIN.

Een aantal punten hieruit:

De cijfers voor 2019 lijken positief: er is in alle regio's een groei van MKO en collectes. Desondanks is nog niet te voorspellen of we voor dit jaar budgetneutraal uitkomen.

Belangrijk is dat het ministerium heeft aangeboden om de helft van hun eindejaarsuitkering van 2019 te offeren. Dit doet zij zowel uit solidariteit met de gemeente alsook vanwege de financiële positie van de GKIN. De landelijke kerkenraadsvergadering heeft dit offer met dankbaarheid aanvaard.

Voor 2020 is er een nieuwe kostenverdeling voor de regio's. De begroting voor 2020 is geaccepteerd onder de voorwaarde dat regio's zich aan deze nieuwe verdeling zullen houden.

Voor een goed beheer is het belangrijk dat wij onze administratie up to date hebben. Bij deze roep ik u op om lid te worden als u dit nog niet bent en om wijzigingen door te geven aan uw regiosecretaris (bijvoorbeeld als u bent verhuisd).

In mijn gesprekken met gemeenteleden hoor ik hoe betrokken u bent maar ook dat u transparantie mist. De kerkenraad zal daarom na elke landelijke vergadering de genomen besluiten gaan publiceren die niet gevoelig zijn op direct betrokken personen.

Ik wil u graag wijzen op de landelijk KDM (Komisi Diaconia Marturia); zij heeft binnen de gkin website haar eigen omgeving. Volgend jaar zal de KDM een seminar en info-markt organiseren. Het programma behelst onder andere een live-verbinding met GKJW Wiladeg in Indonesië. De seminar zal worden geleid door ds. Ria Pasaribu. Zet de datum alvast in uw agenda: 14 maart 2020. Locatie: kerkgebouw GKIN Amstelveen.

Ik mocht aanwezig zijn bij de bevestiging van Peter van Duijn en het aftreden van Ray Suling als ouderlingen van de GKIN. Vervolgens is Peter tijdens de landelijke kerkenraadsvergadering in november geïnstalleerd als hoofd van de CVB (commissie van beheer) en volgt hiermee Ray op. Fijn dat er een naadloze overgang is voor deze belangrijke functie binnen het DB.



Wat staat er nog in mijn agenda:

In december zal Stefanus Limantoro bevestigd worden als ouderling in het bijzonder voor GKIN Tilburg. Dit zal gebeuren in de huissamenkomst in Antwerpen. Ik zal aanwezig zijn en ben heel benieuwd, want dan zal ik voor het eerst dit deel van GKIN bezoeken en kennis maken met onze leden in België.

De eerste zondag in februari, dat is 7 februari 2020, zal na de (ochtend) kerkdienst een bevriende notaris een praatje houden over testamenten en giften. Dit wordt gehouden in GKIN Amstelveen. U bent van harte uitgenodigd.

Ik heb in mijn agenda voor 2020 al 7 zaterdagen geblokkeerd voor landelijke vergaderingen en 2 voor landelijke toerusting. Dit is nog zonder regionale toerusting, vergaderingen of bijeenkomsten. Verder heb ik 1 zaterdag in 2019 en 2 in 2020 geblokkeerd om studiedagen voor kerkleiders volgen van het evangelische college (<https://www.evangelisch-college.nl/>). Deze dagen zijn gratis en bestemd voor voorgangers, oudsten, kerkenraadsleden en andere leidinggevenden in de kerk. Ik hoop dat deze dagen me toerusten en inspireren om u beter te kunnen dienen.

Maar ook u kunt zich voor de cursusdagen in 2020 nog inschrijven; GKIN gaat immers uit van discipelschap van alle Christenen!

Op 8 maart 2020 zal ik samen met mijn dochter Emily en haar vriendin Tiara Kawulusan meedoen met de CPC (City Pier City) loop in Den Haag. Dit is een hardloopevenement.

Er zal ook een aantal andere GKIN-ers mee doen, waaronder Patricia Soekarno en Rhein Sumule van regio Amstelveen. De bedoeling is om hier een sponsoring aan te verbinden. Het mes snijdt dan aan twee kanten: enerzijds is dit een manier om fondsen te werven voor GKIN, anderzijds is het een gelegenheid om met familie, vrienden en collega's in gesprek te gaan over ons geloof. De praktische uitwerking hiervan volgt nog.

Tot slot:

Op 26 december mogen we in de Koningskerk in Amsterdam gezamenlijk de geboorte van onze Heiland vieren. Ik verwacht een mooie viering en een warm samenzijn. Ik hoop u daar allen te ontmoeten en met u ons opnieuw bewust te worden van de volgende waarheid:

"Want God had de wereld zo lief dat Hij zijn enige Zoon heeft gegeven, opdat iedereen die in Hem gelooft niet verloren gaat, maar eeuwig leven heeft.."

- Johannes 3:16

Shalom en God zegene u allen!



Regio Rijswijk/Den Haag

Brenda, Monique & Budi

Tjitrowirjo

Johan, Lusy, Kimberly Handojo

Frank, Lia & Kezia Wieland

Hok Liong & Nieke Oei

● Frank & Yenni Lantink

Peter, Gita, Tamara & Samuël

Bwee

Frits, Hennie Lim

Arthur, Omi Winailan (Marie)

Jan-Willem Oomen & Nova Haripe

Lucky Kieffer

Kiem & Kiat Julizar

Charlotte & Dick vd Toorn Vrijthoff

Reza, Ocha, Reo & Rae

Freek & Inge Kapitan

Reny Tan

Hanie & Carel Fenijn

Lucky & Lucy Lumingkewas

Arie, Maya, Khaya & Dayu

Jimmy Tan, Sisca, Jisi & Eyden

Edward, Maya, Vanesa, Vachel

Milton, Manik, Romi, Lionel

Ellen & Arie Vergeer

Meilany Gunawan

Sing Swan & Lira

Hauw Han

Maoud Tio

Djien Kiat & Memei

Fifi & Cess Schouten

Roelof & Lanorce

Familie Lemmen (Santi & Raul)

Fijne Feestdagen

VOL VREUGDE TOEGEWENST!

Regio Rijswijk/Den Haag

Nicole, Naomi, Any & Liong

Nelson, Pinta, Rhanita, Lila

Gerda & Mariana S.

Familie Manurung

Tiong Bo, Daisy & Maartje

Linda & Bing Oei

Ray, Dita & Max Suling

Leli Tjioe

Bo & Grace Logiantara

Manno & Andrew

Budi, Vina, Aileen, Timothy

Yvonne & Eric Rumondor

Bea Tan

Sandi, Dissy, Karen, Nilo

Anton, Ernia, Daniel Quist

Davied, Hesti & Daphne Hasibuan

Peter, Annalies Schenkhuizen

Dave, Meiske Wee

Familie Frida Lay

Thea & Lody Simon

Ilse Neys

Baput & Reynitha Panjaitan

Mart Pelupessy

Elleke, Chris Harjono

Anton & Monica

Kisato Wahyuwibowo

Anton & Resi Verheij

Familie Liem B.T.

Andre & Yanti Hutagaol

Fijne Feestdagen

VOL VREUGDE TOEGEWENST!

KERSTOVERDENKING 2019

"Vier het Feest van het Licht"

"Rayakanlah Pesta dari Terang itu"

Ds. Marla

Geliefde gemeente van onze Heer Jezus Christus, jongens en meisjes,

Allereerst wil ik u allen een gezegende Kerst en een voorspoedig 2020 toewensen! Ik bid dat de Here God ons allen zegent en ons verlicht met Zijn licht op onze levensweg in het komende jaar.

Pertama-tama, saya ucapkan selamat merayakan Natal penuh berkat dan selamat memasuki tahun baru 2020! Saya berdoa agar Tuhan Allah memberkati kita dan menerangi kita semua dengan terang-Nya ada jalan kehidupan kita di tahun mendatang.

1.

Broeders en zusters,

Ieder jaar vieren we in deze donkerste dagen van het jaar, het feest van Christus' geboorte, het feest van het licht. Veel mensen versieren hun huis met lampjes om een beetje licht in de duisternis te brengen. Kerst gaat ook gepaard met veel gezelligheid en huiselijke sfeer met veel lichtjes in en rondom het huis. Een feest waarop we zoveel mogelijk proberen met elkaar samen te zijn, in gezins- en familieverband, als vrienden en vriendinnen, in de gemeenschap van de kerk. Want Kerst brengt ons samen in een sfeervol licht.

Saudara dan saudari,

Setiap tahun di hari-hari tergelap dari tahun ini, kita merayakan pesta kelahiran Kristus, pesta dari terang. Banyak orang menghiasi rumah mereka dengan lampu-lampu untuk memberikan terang dalam kegelapan. Natal disertai juga dengan suasana yang menyenangkan dan bersahaja di rumah dengan banyak lampu di dalam dan di sekitar rumah. Sebuah pesta di mana kita berusaha untuk sebanyak mungkin berkumpul/bersama-sama, dalam kebersamaan sebagai keluarga, sebagai teman, di persekutuan gereja. Karena Natal mengumpulkan kita bersama-sama dengan suasana penuh cahaya.

Tegelijk, dat weet iedereen, kun je je juist in deze dagen en met het Kerstfeest eenzaam voelen. Ook tussen de mensen. Omdat je het gemis voelt van degenen die je ontvallen zijn, dat in deze dagen van gezelligheid en huiselijkheid des te meer schrijnt. Je kunt je eenzaam voelen met Kerst, als het lijkt alsof iedereen kinderen, kleinkinderen en een grote familieschare heeft, maar jij niet. Een eenzame kerst, als je uit de kerk weer alleen naar huis moet. Ik moest tijdens de voorbereiding van deze overdenking denken aan de studenten die hier wonen, ver van hun familie en die niet thuis kunnen komen om samen Kerst te vieren.

Pada saat yang sama, semua orang tahu bahwa Anda dapat merasa kesepian di hari-hari ini dan di perayaan Natal. Juga jika Anda ada di antara banyak orang. Karena Anda merasakan kehilangan orang-orang yang telah meninggalkan Anda dan yang justru semakin terasa dalam keramahtamahan hari-hari raya Natal ini. Anda dapat merasa kesepian saat Natal, ketika sepertinya setiap orang memiliki anak, cucu, dan keluarga besar, tetapi Anda tidak. Natal menjadi sepi, ketika Anda harus pulang ke rumah sendirian dari gereja. Saya teringat akan para mahasiswa yang ada di sini, jauh dari keluarga mereka dan yang tidak bisa pulang untuk rayakan Natal bersama.

We kunnen elkaars verdriet niet wegnemen, we kunnen elkaars eenzaamheid niet opheffen, hooguit voor een tijdje dragen en verdragen. En toch is er iets met het Kerstfeest dat misschien enigszins aan ons onbehagen tegemoet kan komen. Iets dat bij de kern van dit feest hoort. Iets dat te maken heeft met waar het bij het Kerstfeest van Christus' geboorte wezenlijk om gaat.

Kita tidak bisa menghilangkan kesedihan satu sama lain, kita tidak bisa menghapus kesepian satu sama lain, paling-paling dapat memikul bersama dan bertahan untuk sementara waktu. Namun ada sesuatu tentang perayaan Natal yang mungkin agak dapat memuaskan ketidaknyamanan kita. Sesuatu yang menjadi inti dari perayaan ini. Sesuatu yang ada hubungannya dengan apa yang dimaksud dengan perayaan Natal kelahiran Kristus.

2.

Broeders en zusters,

Het thema van de landelijke Kerst 2019 luidt: "Vier het Feest van het Licht". De vragen die bij mij zijn opgekomen zijn: Welk licht vieren wij? Zijn we geraakt door het Licht? Zijn er mensen die het Licht zoeken? Wat gaan wij doen met het Licht na de Kerst? Laten wij kijken naar wat de Bijbel zegt over licht.

Tema Natal bersama G K I N 2019 berbunyi: "Rayakanlah Pesta dari terang itu". Pertanyaan yang muncul di benak saya adalah: "Terang yang mana yang kita rayakan? Apakah kita tersentuh oleh Terang itu? Adakah orang yang mencari Terang itu? Apa yang akan kita lakukan dengan Terang itu setelah Natal? Marilah kita melihat apa kata Alkitab tentang terang.

Broeders en zusters,

God schiep het licht, op de eerste dag in het boek Genesis, hoofdstuk 1. God zei: 'Er moet licht komen' en er was licht. God zag dat het licht goed was en Hij scheidde het licht van de duisternis. En op de vierde dag schiep God de maan, de sterren en de zon. God heeft het licht aan ons gegeven. God is licht, heerlijk, stralend licht zoals er staat in vele teksten van het boek Psalmen. Bijvoorbeeld lezen we in Psalm 27:1a "De HEER is mijn licht, mijn behoud, wie zou ik vrezen"? Zo staat er ook in 1 Johannes 1:5 "God is licht, er is in Hem geen spoor van duisternis".

Terang adalah yang pertama-tama diciptakan oleh Allah dalam kitab Kejadian pasal 1. Allah brfirman: "Jadilah terang", lalu terang itu jadi. Allah melihat bahwa terang itu baik, lalu dipisahkan-Nyalah terang itu dari gelap. Pada hari yang keempat Allah menciptakan benda-benda penerang kecil lainnya, matahari, bulan dan bintang. Allah memberikan terang kepada kita. Allah sendiri adalah Terang seperti yang tertulis dalam banyak tekst dalam kitab Mazmur. Misalnya kita membaca dalam Mazmur 27:1a "TUHAN adalah terangku, keselamatanku, terhadap siapakah aku harus takut"? Demikian juga dalam 1 Johannes 1:5 "Allah adalah terang dan di dalam Dia sama sekali tidak ada kegelapan".

Verder speelt licht en donker in het evangelie volgens Johannes een grote rol om de geboorte van Jezus Christus uit te leggen. Hij gaat terug naar de schepping in Genesis 1. 'In het Woord was leven en het leven was het licht voor de mensen' (Joh.1:4). Jezus is Licht! Al het leven is van Hem afkomstig. Hij zorgt ervoor dat er geleefd kan worden in ons leven, in ons gezin, ook in Zijn kerk. 'Hij is het licht dat schijnt in de duisternis en de duisternis heeft het niet in haar macht gekregen' (Joh 1:5). Het lijkt zo klein en onbeduidend. Maar toen en daar in die nacht ging het Licht van de wereld op. In de donkere wereld begon Gods licht te stralen. Licht dat het donker verdrijft. Licht dat leven mogelijk maakt en leven geeft.

Selanjutnya terang dan gelap memainkan peran besar dalam kitab Injil Yohanes, untuk menjelaskan kelahiran Yesus Kristus. Ia kembali kepada penciptaan dalam Kejadian 1. Yohanes menulis: 'Dalam Firman ada hidup dan hidup itu adalah terang manusia'. Yesus adalah Terang itu sendiri! Semua kehidupan berasal dari Dia. Dia memastikan bahwa ada kehidupan dalam hidup kita, keluarga kita, juga di gereja-Nya. Dia adalah terang yang bercahaya di dalam kegelapan dan kegelapan itu tidak menguasainya. Tampaknya sangat kecil dan tidak penting. Tapi di sana, di malam itu ada Terang yang menyinari dunia. Di dalam dunia yang gelap, terang Allah mulai bersinar. Terang yang mengusir kegelapan. Terang yang memungkinkan kehidupan itu ada dan yang memberi kehidupan.

Jezus zegt later in Johannes 8:12: "Ik ben het Licht voor de wereld. Wie Mij volgt, loopt nooit meer in de duisternis, maar heeft licht dat leven geeft". Hij heeft ons Zijn licht gegeven en in dat licht mogen we weten dat Hij ons altijd beschermt en liefheeft zodat wij niet alleen verlicht worden maar ook licht geven, licht laat schijnen aan andere mensen.

Kemudian Yesus katakan sendiri dalam Yohanes 8:12: "Akulah terang dunia. Barangsiapa mengikuti Aku, ia tidak berjalan dalam kegelapan, melainkan akan mempunyai terang hidup". Dia telah memberi terang-Nya kepada kita dan dalam terang itu kita boleh mengetahui bahwa Dia selalu melindungi dan mengasihi kita sehingga kita tidak hanya tercerahkan tetapi juga membagi terang itu, terang yang bersinar bagi orang lain.

Vandaag mogen wij het Kerstfeest vieren. Het feest van het Licht. Omdat Jezus Christus, Licht voor de wereld, onze Redder, Immanuel, God met ons, naar de wereld is gekomen om ons leven als kerk, gezin, persoon, te verlichten. God geeft het teken van een groot licht, wat in Jesaja 9:1 is beschreven, weer. Zijn geboorte brengt leven vol verlangen.

Hari ini kita bisa merayakan pesta Natal, pesta Terang. Karena Yesus Kristus, Terang dunia, Juruselamat kita, Immanuel, Allah beserta kita, telah datang ke dunia untuk menerangi hidup kita sebagai gereja, keluarga, pribadi. Allah memberi kembali suatu tanda terang yang besar yang dijelaskan dalam Yesaya 9:1. Kelahiran-Nya membawa hidup yang penuh kerinduan.

3.
Geliefde gemeente van onze Heer Jezus Christus,

Zoals licht en donker een belangrijke rol spelen in de lezing van Johannes en het scheppingsverhaal, zo willen wij ook leren van het verhaal dat Matteüs ons vertelt over de magiërs, de wijzen uit het oosten die op zoek gaan naar het Koningskind dat net geboren is. Wijs waren ze niet omdat ze een bijzondere ster ontdekt hadden, maar omdat ze rekening hielden met God in het bestaan van mensen. Wijs werden ze pas toen ze op weg gingen, het teken volgend, op zoek naar de goddelijke boodschap.

3.
Sama seperti terang dan gelap memainkan peranan penting dalam bacaan Injil Johannes dan cerita penciptaan, demikian juga kita ingin belaja dari kisah yang diceritakan Matius tentang orang Majus, orang-orang bijak dari timur yang pergi mencari anak Raja yang baru lahir. Mereka bijaksana bukan karena mereka telah menemukan bintang istimewa itu, tetapi karena mereka memperhitungkan Allah dalam keberadaan manusia. Mereka menjadi bijaksana pada saat mereka berangkat, mengikuti sebuah tanda, mencari pesan ilahi.

Waarmee begon die reis?

De reis begon met de verschijning van een ster, zoekend naar de nieuw geboren koning. Het is niet zomaar een ster zoals die we kennen. Een teken door God zelf gegeven. Ze hebben wellicht maandenlang gereisd. Als u Mattheüs 2 goed leest, krijgt u de indruk, dat de ster - die ze in het Oosten hebben gezien - er pas weer was, na de ontmoeting met koning Herodes. Maandenlang hebben ze die ster niet gezien. En toch gingen ze verder in geloof, in vertrouwen. En toen ze in Jeruzalem aankwamen en daar geen Koningskind konden vinden, gingen ze weer verder en onderweg was de ster opnieuw te zien. Hun geloof in de ster, hun geloof in de God van die ster, heeft de proef doorstaan. Is geloven nu echt zo moeilijk? Geloven, broeders en zusters, is inderdaad niet gemakkelijk. Maar je moet het durven en je moet van doorzetten weten.

Apa yang mengawali perjalanan itu?

Perjalanan itu dimulai dengan penampakan sebuah bintang, mencari kelahiran raja yang baru. Ini bukan bintang yang biasa kita kenal. Ini adalah suatu tanda yang diberikan oleh Allah sendiri. Mereka mungkin telah berjalan selama berbulan-bulan. Jika Anda membaca Matius 2 dengan cermat, Anda mendapat kesan bahwa bintang - yang mereka lihat di Timur itu – muncul kembali, setelah mereka bertemu Raja Herodes. Mereka tidak melihat bintang itu selama berbulan-bulan. Namun demikian mereka terus berjalan dalam iman, keyakinan. Dan ketika mereka tiba di Yerusalem dan tidak menemukan anak Raja di sana, mereka kemudian melanjutkan perjalanan dan di tengah jalan bintang itu terlihat kembali. Keyakinan mereka pada bintang, keyakinan mereka pada Allah dari bintang itu, telah teruji. Apakah percaya itu sesuatu yang sulit?. Saudara-saudari, percaya memang tidak mudah tetapi saudara harus berani dan belajar tentang ketekunan.

Op je eigen levensreis zijn er heel vaak van die momenten, dat je teleurgesteld bent. Teleurgesteld in mensen. Teleurgesteld omdat je er heel wat anders van had voorgesteld. Teleurgesteld in God. Wellicht zegt u: 'Mijn leven is een en al donker'. En toch, kijk je om je heen,,,daar schijnt het licht. Van die momenten van vreugde: een preek die je aanspreekt, een woord uit je bijbel, een goed gesprek, een gebed. En je weet het weer. Het is tóch waar dat God mij vasthoudt en ik kan dus weer verder.

Dalam perjalanan hidup Anda, sangat sering ada saat-saat ketika Anda merasa kecewa. Kecewa pada manusia. Kecewa karena apa yang terjadi berbeda sekali dengan apa yang saudara bayangkan. Kecewa pada Allah. Saudara mungkin berkata: "Hidupku sama sekali gelap". Namun, lihatlah di sana ada terang bersinar. Itu muncul dari saat-saat yang menggembirakan itu: sebuah khotbah yang menarik bagi Anda, dari satu ayat Alkitab, sebuah percakapan yang baik, sebuah doa. Dan Anda mengingat hal itu kembali. Berarti itu benar. Allah memegang saya dan saya bisa berjalan lagi.

Het verhaal van de Magiërs maakt ons ook duidelijk dat het hele leven een zoektocht blijft naar God, naar Zijn licht. Er zijn momenten dat we Hem ontmoeten, en momenten dat we Hem weer uit het oog verloren zijn. Dat concludeer ik uit het feit dat de drie wijzen uit het Oosten de ster zagen als een teken van God. God wees hen door die ster de goede weg. Maar op een bepaald moment waren ze dat licht kwijt. En toen zochten ze Jezus op de verkeerde plaats: bij de wereldse machthebbers in de hoofdstad Jeruzalem. Door adviezen van schriftgeleerden kwamen ze Jezus opnieuw op het spoor en ook de ster zagen ze weer. De ster die hen is opgegaan is hen voorgedaan en heeft hen de plaats aangewezen. Ze vonden Hem in Bethlehem.

Kisah orang Majus menjelaskan juga kepada kita bahwa sepanjang hidup kita adalah proses mencari Allah, mencari terang-Nya. Ada saat-saat ketika kita bertemu dengan-Nya, dan ada saat-saat dimana kita kehilangan focus kita kepada-Nya. Saya menyimpulkan ini dari fakta bahwa tiga orang bijak dari Timur melihat bintang sebagai tanda dari Allah. Allah menunjukkan kepada mereka jalan yang benar melalui bintang itu. Tetapi pada titik tertentu mereka kehilangan bintang itu. Dan kemudian mereka mencari Yesus di tempat yang salah: di tempat para penguasa duniawi di ibu kota Yerusalem. Melalui saran dari para ahli Taurat, mereka melacak Yesus lagi dan dalam perjalanan melihat bintang itu lagi. Bintang yang telah nampak bagi mereka, telah berjalan mendahului mereka dan telah menunjukan tempat kitu bagi mereka. Mereka menemukan Dia di Betlehem.

4.

Geliefde gemeente van onze Heer Jezus Christus,

Als het gaat om donker en licht weten wij ook dat wij als kerk aan het begin van dit jaar een kritisch geluid hebben gehoord of gelezen in de GKIN Nieuws Paaseditie. Wij bevinden ons in een zwaar weer, zei de vice voorzitter zr. Theya Tjoe Fat.

Jemaat yang dikasihi Tuhan kita Yesus Kristus,

Jika berhubungan dengan gelap dan terang, kita juga tahu bahwa sebagai gereja kita mendengar atau membaca nada yang cukup kritis dalam edisi Paskah GKIN pada awal tahun ini. Kita berada dalam situasi yang sulit, kata wakil dari Pengurus Harian, zr. Theya Tjoe Fat.

In het verhaal van de wijzen zijn er genoeg die wel over dit Kind horen, maar niet in beweging komen. Zij blijven zitten waar ze zitten. Ook wij kunnen toeschouwer blijven en niet in beweging komen. Maar zo is het niet gegaan toen het moeilijk was begin dit jaar in onze kerk. De kerkenraad wordt door het Dagelijks Bestuur in beweging gezet met de SMART oplossingen en had het druk en stond ook onder druk.

Dalam kisah orang bijak ada cukup banyak yang mendengar tentang Anak ini, tetapi tidak bergerak. Mereka tetap di tempatnya. Kita juga bisa tetap menjadi penonton dan tidak bergerak. Tapi tidak demikian dalam situasi yang sangat sulit awal tahun ini di gereja kita. Majelis gereja digerakkan oleh Pengurus Harian dengan solusi SMART dan sibuk dan juga berada di bawah tekanan.

We vieren het Feest van het Licht, Jezus Christus omdat Hij ons allen in beweging zet om een oplossing te zoeken. Wij vieren dat God in Jezus Christus, geleid door de heilige Geest ons de weg wijst.

Kita merayakan Pesta dari Terang yaitu Yesus Kristus, karena Dia menggerakkan kita semua untuk mencari solusi. Kita merayakan bahwa Allah di dalam Yesus Kristus, dipimpin oleh Roh Kudus, menunjukkan kepada kita jalannya.

Daarom is en blijft het hele leven, als kerk en in ons persoonlijk leven, een zoektocht naar God, naar zijn licht, ook al hebben we Hem al meermaals in ons leven sterk ervaren. Er komt een moment dat je het gevoel hebt dat je moet vechten tegen de duisternis. Het vertrouwen en het geloof is daarom onontbeerlijk om steeds weer naar God te blijven uitzien. Om de moed niet op te geven. Ook voor ons als kerk die de Heer bijna 35 jaar geeft in deze wereld. Dat wij op zoek blijven gaan, verbonden met Jezus Christus, het Licht.

Itulah sebabnya seluruh hidup adalah upaya tetap mencari Tuhan, meskipun kita telah mengalami Dia dengan kuat dalam hidup kita beberapa kali. Akan datang waktu dimana Anda sepertinya harus bergulat melawan kegelapan. Karena itu iman dan keyakinan sangat diperlukan untuk terus mencari Allah. Untuk tidak menyerah. Juga bagi kita sebagai gereja yang hampir 35 tahun Tuhan hadirkan di dunia ini. Agar kita terus mencari Terang, terhubung dengan Yesus Kristus Terang itu.

5.

Broeders en zusters,

Wat gebeurt er dan als je Jezus Christus, het Licht, viert met elkaar?

Het antwoord is dat je geraakt wordt. Als je met Jezus' licht in aanraking komt, als je je laat raken door Zijn licht, dan ga je daarna als een ander mens door het leven. Dan ga je niet langer de weg van hebben en houden, maar dan kies je voor de weg van zoeken en vinden. Dan ben je niet langer uit op zoveel mogelijk zekerheden in het leven, maar dan leidt je een leven van op weg gaan, aankomen en daarna weer verder gaan. Open voor de tekenen van God in deze tijd. Open naar anderen toe.

Gods licht verandert je leven. Paulus zegt: 'Wandel als kinderen van het licht' (Ef.5:8). Als je in dat licht blijft wandelen, ga je vanzelf vruchten van het licht voortbrengen: goedheid, gerechtigheid, waarheid, die anderen weer zicht geven op hetzelfde licht. Laten wij als kerk, als gezin en persoon deze houding aannemen. Want Jezus zegt ook tegen zijn leerlingen, tegen al zijn volgelingen, dus tegen ons allen: "Jullie zijn het licht voor de wereld" (Matt. 5:16).

5. Saudara-saudara,

Apa yang terjadi jika Anda merayakan Terang Yesus Kristus bersama-sama? Jawabannya adalah Anda terjamah. Ketika Anda berhubungan dengan Terang Yesus, ketika Anda membiarkan Terang-Nya menyentuh Anda, maka Anda menjalani hidup sebagai orang yang berbeda. Anda tidak akan lagi mengambil jalan memiliki dan memegang apa yang dimiliki, tetapi tetapi Anda memilih cara untuk mencari dan menemukan. Maka sebanyak mungkin kepastian dalam hidup tidak lagi menjadi tujuan Anda, tapi Anda menjalani kehidupan dengan mulai melangkah/berjalan, tiba dan kemudian melangkah lagi. Terbuka untuk tanda-tanda yang Allah tunjukkan di masa kini. Terbuka untuk orang lain.

Terang Tuhan mengubah hidup Anda. Paulus berkata: 'Hiduplah sebagai anak-anak terang' (Ef.5:8). Jika Anda terus berjalan dalam terang itu, Anda secara alami akan menghasilkan buah-buah terang: kebaikan, keadilan, kebenaran, yang akan memberi orang lain pandangan baru tentang terang yang sama. Mari kita mengambil sikap ini sebagai gereja, sebagai keluarga dan sebagai pribadi. Karena Yesus juga berkata kepada murid-muridnya, kepada semua pengikutnya, demikian juga bagi kita semua, "Kamu adalah terang dunia" (Mat. 5:16).

Met kerst wil Jezus Christus Licht der wereld licht maken in donkere harten. Hij wil het licht maken, ook in het donkerste hoekje van jouw hart. Je mag Hem daarom vragen: Here geef mij een nieuw, een licht hart dat in staat is om Uw licht te delen met andere mensen.

Amen.

Melalui Natal Yesus Kristus Terang dunia ingin menerangi hati yang gelap. Dia ingin membuat terang, bahkan di sudut hatimu yang paling gelap. Karena itu Anda dapat meminta kepada-Nya: Tuhan beri aku hati yang baru, hati yang penuh terang yang bersedia memberi terang-Mu dengan orang lain.

Amin.

Tilburg, midden december 2019

Ds. Marla Winckler-Huliselan



WWW.KASSAKU.NL



**Onze oplossing voor uw restaurant, afhalen, wok,
snackbar... bezorg voortaan overal met
Thuisbezorgd. Chinees, Bahasa en Nederlands.
Informatie op 040-2441253 of 06-37312417**



PREEKROOSTER

JANUARI - MAART 2020

AANVANGSTIJDEN: AMSTELVEEN (AM), NIJMEGEN (NM), ROTTERDAM (RD)
 DORDRECHT (DD) OM 14.00 UUR, ARNHEM (AR), EN DEN HAAG (DH), OM 13.30 UUR,
 EN TILBURG (TB) OM 10:00 UUR, HSK ANTWERPEN OM 15:00 UUR OF ANDERS
 VERMELD. PREEKROOSTER ONDER VOORBEHOUD

5 JANUARI

EERSTELINGEN ZONDAG

AM ds. J. Linandi; 10:30 u	N+I
DH ds. S. Tjahjadi	I+N
DD ds. D. Janssens-Sahertian	I+N
AR ds. H.M. Sendjaja	I+N
TB ds. S.M. Winckler-Huliselan	N+I

12 JANUARI

AM ds. H.M. Sendjaja	I+N
DH ds. J. Linandi	N+I
RD ds. S.M. Winckler-Huliselan	N+I
AR ds. M. De Mik-van der Waal	N+I
TB ds. D. Janssens-Sahertian, HA	I+N
HSKA ds. D. Janssens-Sahertian	I+N

19 JANUARI

AM ds. J. Linandi, HA	N+I
DH ds. S. Tjahjadi, HA	I+N
DD br. M.W. Patawala	I+N
AR ds. J. Van de Wal	N+I
TB ds. S.M. Winckler-Huliselan Gezamenlijke dienst 10:00u	N+I

26 JANUARI

AM ds. C. de Jonge	N+I
DH br. M.W. Patawala	I+N
RD ds. J. Linandi	N+I
NM ds. D. Janssens-Sahertian	I+N
TB ds. S.M. Winckler-Huliselan Jongerendienst	N+I
HSKA ds. S.M. Winckler-Huliselan HA	N+I

2 FEBRUARI

AM ds. D.M. Winckler-Huliselan; 10:30 u	N+I
DH ds. S.H. Harefa	I+N
DD zr. B.T. Sari M.K. Msc	I+N
AR ds. J. Linandi	N+I
TB ds. S. Tjahjadi	I+N

9 FEBRUARI

AM br. M.W. Patawala	I+N
DH ds. J. Linandi	N+I
RD ds. S. Tjahjadi, HA	I+N
AR ds. D. Janssens-Sahertian	I+N
TB ds. L.P.J. van Bruggen	N+I
HSKA zr. B.T. Sari M.K. Msc	I+N



16 FEBRUARI

AM ds. H.M. Sendjaja	I+N
DH ds. S.Tjahjadi	I+N
DD ds. B. Plaisier	I+N
AR ds. S.M. Winckler-Huliselan	N+I
TB br. M.W. Patawala	I+N

23 FEBRUARI

AM zr. S. Tjahjadi	I+N
DH mw. ds. J. Veenhof <i>gezamenlijke dienst (11:00 uur)</i>	N+I
RD ds. J. Linandi	N+I
NM ds. H.M. Sendjaja	I+N
TB ds. S.M. Winckler-Huliselan	N+I
HSKA br. M.W. Patawala	I+N

1 MAART

AM ds. J. Linandi, 10:30 u	I+N
DH ds. D. Janssens-Sahertian	I+N
DD zr. B.T. Sari M.K. Msc	I+N
AR ds. M. de Mik-van der Waal	N+I
TB ds. S.M. Winckler-Huliselan	N+I

8 MAART

AM ds. M. de Mik-van der Waal	N+I
DH ds. S.M. Winckler-Huliselan	N+I
RD ds. J. Linandi	N+I
AR ds. D. Janssens-Sahertian	I+N
TB zr. B.T. Sari M.K. Msc	I+N
HSKA zr. B.T. Sari M.K. Msc	I+N

15 MAART

AM ds. J. Linandi	N+I
DH ds. M. Visser	N+I
DD ds. D. Janssens-Sahertian	I+N
AR ds. S.M. Winckler-Huliselan	N+I
TB ds. S.H. Harefa	I+N

22 MAART

AM zr. B.T. Sari M.K. Msc	I+N
DH ds. J. Linandi	N+I
RD br. N.H. van Splunter	N+I
NM ds. S.M. Winckler-Huliselan	N+I
TB ds. S. Tjahjadi	I+N
HSKA ds. S. Tjahjadi	I+N

29 MAART - 5E ZONDAG

AM br. M.W. Patawala	I+N
DH ds. S. Tjahjadi	I+N
DD zr. K.S. Prijatna M.A.	I+N
AR ds. J.P. Eijgenraam	N+I
TB ds. S.M. Winckler-Huliselan	N+I
HSKA ds. J. Linandi	N+I



Preekrooster onder voorbehoud.

G.K.I.N. erediensten zijn tweetalig.
N+I: preek in het Nederlands, de
Indonesische versie wordt
geprojecteerd.
I+N: preek in het Indonesisch, de
Nederlandse versie wordt
geprojecteerd.
HA: Heilig Avondmaal

**AMSTELVEEN (AM)
HET NIEUWE
KERKGEBOUW**

Bouwerij 52, 1185 XX Amstelveen.
(Metro 51 richting Westwijk, halte
Spinnerij uitstappen en 7 minuten in
zuidelijke richting lopen)
Secretariaat AM: Van den Broekstraat
68, 3544 MV Utrecht
tel: 06-2301 5908

**HSK ANTWERPEN (HKA)
HEILIGE
DRIEVULDIGHEID**

2de, 4de en 5de zondag
Wapenstilstandlaan 55,
2600 Berchem – Antwerpen.

**ROTTERDAM (RD)
ALEXANDERKERK**

2de, 4de zondag
Springerstraat 340
3067 CX te Rotterdam
010 - 4203057

Secretariaat RD/DD: Odinholt 72,
3124 SC Schiedam.
tel.: 010-4715849.

**DORDRECHT (DD)
KERKELIJK CENTRUM
DE BRON**

1ste, 3de, 5de zondag. Dudok-Erf 30,
3315 KA Dordrecht, (wijk Stadspolders)
Trein: Dordrecht Centraal Station,
overstappen naar trein station
Stadspolders, 2 minuten lopen. Bus:
bus 5 vanaf Dordrecht Centraal Station
naar Stadspolder Halte: Bakema-erf.

**LANDELIJK KERKELIJK
BUREAU**

Heuvelstraat 141, 5038 AD Tilburg.
e-mail: LKB@gkin.org

Scriba: telefoon: 06-41754020,
e-mail: scriba@gkin.org

**DEN HAAG (DH)
MARCUSKERK**

Jan Luykenlaan 92, 2533 JT,
tel. 070-3886874.
(Tram 9, halte Moerweg of Zuiderpark,
en tram 16, halte Moerweg. Bus 50,51
halte Moerweg).
Secretariaat RW/DH: Slachthuisstraat
21, 2521 SH Den Haag.
tel.: 06-83308752.

**ARNHEM (AR)
KRUISKERK**

1ste, 2de, 3de, 5de zondag
Lisdoddelaan 30, 6832 EC,
tel. 026-3212373.
(Van Arnhem CS, bus 1 richting
't Duifje; 32,33 richting Nijmegen, halte
Visserslaan)

IBAN: NL19 INGB 0002 6182 90
IBAN: NL23 RABO 0302 3013 05

www.gkin.org

G.K.I.N. staat ingeschreven bij de Kamer
van Koophandel Tilburg nummer
27.34.55.44,

ANBI instelling, fiscaalnummer
804267625

**NIJMEGEN (NM)
REMONSTRANTSDOOP-
GEZINDEKERK**

4de zondag
Prof. Regoutstraat 23, 6524 RZ,
tel. 024-3220451.
(Van Nijmegen CS, bus 11, halte
Professorenwijk)
Secretariaat AR/NM: Malsenlaan 8,
6825 BZ Arnhem. tel.: 06-40223220.

**TILBURG (TB)
PAULUSKERK**

Heuvelstraat 141, 5038 AD,
tel. 06-83170770.
(7 minuten lopen van Centraal Station
Tilburg)

Secretariaat TB:
Ien Dalesstraat 1, 5122 BX Rijen.
tel: 06 29503122.



Our warmest
wishes this
holiday season!

FAM. HANS KROS-LIMAN

FAM. SEVERIJNS

RONNY & YAYANG LIEM

FAM. VAN DE GREIJN

FAM. BAL

FAM. VAN DEN DRIEST-NAINGGOLAN

BATIKSOIRES

TONNY & ERNIE PEREIRA-ABUCHAER

DEANY, HELIA & RUDY BERGMANS

FAM. VAN ABKOUDE

FAM. EMMEN



Tilburg

Our warmest
wishes this
holiday season!

FAM. VAN DER VLIST-PATTIRADJAWANE

FAM. VAN HUISSTEDEN-TOLOLIU

TJIANG & KIRSTEN

FAM. R. HUTTING-TARORE

CARL OEGHOEDE

EDWIN VAN DER HOEK & CITRA GIRSANG

FAM. R. VAN LOON-SITUMORANG

VIANTY EN EDWIN DE JONG

GYANTI EN TJOAN TAN

ISKANDAR, DESIREE, KATHARINA & NATHANIA
GANDASASMITA



Much love and good cheer



HAPPY HOLIDAYS

ARNHEM/NIJMEGEN

FAM. SAHILATUA - SENFF

FAM. ADRIAENSEN - LEATOMU

FAM. AALBERS - LESSU

MARCEL & LILA DE VRIES

JOS, ERNI & JADE HEEZEN

MICHELLE, ZION & ZAMERE GIJSBERS

FAM. SOEMARSONO - SUITELA

NONA SIWABESSY

MEVR. TREES TAN

FAM. WOUTERS - POSSUMAH

CARMELITA GUNTHER

PIET, ANDE & CYNTHA WAARDENBURG

ASIDO, PHIA & ASIDO NAINGGOLAN

MATHILDA J. VAN VESSEM - PICAULY



Much love and good cheer



HAPPY HOLIDAYS

ARNHEM/NIJMEGEN

MEVR. NONA STRIJK - TOMBOKAN

MEVR. HELGA MÜLLER

JENNY VAN DER BRUGH - KAWULUSAN

LIEM - THE, KIAM & PEK LIONG

DINNA PANGGABEAN, CHRISSY EN ANTHONY

VAN DEN WITTENBOER

JEANNE, BASTIAAN & MELCHIOR VAN

SCHAIK

NURMI SIMATUPANG & NIELS VERVOORT

FLORIS VERVOORT EN JASPER VERVOORT

ALEXANDER & SARMAULI NELISSEN

JAN & YANTI HEIMANS

MEVR. MIES DE GRUITER



GKIN 5-JARENPLAN DAG

Door: Kirsty, Lisa en Okto Wahjuwibowo



“We gaan naar de GKIN-5-jarenplan dag.” “Wat gaan we doen?” “We gaan samen dromen over hoe we verder gaan als GKIN.” Zo gingen onze gesprekken aan tafel tijdens het avondeten. Iedereen was uitgenodigd om de kick-off opstellen van GKIN 5-jarenplan 2021-2025 bij te wonen die op 2 november 2019 plaatsvond in Amstelveen.

Die zaterdag begon de bijeenkomst om 10 uur ‘s ochtends. Toen we de zaal binnen liepen, werden we begroet door enthousiaste aanwezigen. Kijkend naar de mensen, viel ons op dat er vertegenwoordigers van alle generaties waren, van 17 tot 90 jaar. “Het gaat goed met de GKIN”, zei ds. Marla hierover, voorafgaand aan haar presentatie over de Waarderende Gemeenteopbouw Methode.

Het programma begon met een korte terugblik op de roadmap van 2012 tot 2020. Daarna kwam de introductie over de Waarderende Gemeenteopbouw Methode, de positieve benadering van gemeente opbouw door te doen. We zouden de hele dag verzamelen, verdiepen en verbeelden en daarmee een begin aan het nieuwe 5-jarenplan maken.



Na de introductie werd het verzamelen van positieve ervaringsverhalen gedaan in tweetallen. Dit was het begin van het actieve gedeelte van het programma en wat de dag zo interessant maakte. De positieve verhalen waren puur vanuit eigen beleving en ervaring en er mocht absoluut geen geklaag zijn. Vervolgens vormden we kleine groepen om de verhalen te delen. Elke groep kreeg een teamleider als facilitator om de groep te helpen tijdens de discussie.

Na de lunchpauze werd het tweede actieve gedeelte nog interessanter, het dromen over hoe de GKIN er in 5 jaar uit zal zien. In dezelfde kleine groepen mocht iedereen vrij associëren en dromen. Elke groep presenteerde na afloop hun dromen tijdens de plenaire sessie. Het eindigde in een mooi resultaat waar de dromen in 5 categorieën konden worden verdeeld: (1) gemeenschap, denk aan een toename van het aantal leden, (2) discipelschap, denk aan het vormen van celgroepen voor jongeren en ouderen, (3) eredienst, denk aan het gebruik van traditionele muziekinstrumenten, (4) evangelisatie, denk aan meer betrokkenheid in de samenleving, (5) overige categorie, bijvoorbeeld duurzaamheid.

Aan het eind van de dag begrepen we dat dit enkel het begin van een lang proces is voor de verwezenlijking van het 5-jarenplan. Er zullen vast en zeker toekomstige bijeenkomsten plaatsvinden om de resultaten van de dag verder te verwerken. Het opstellen van een 5-jarenplan is echter niet nieuw in het 35 jaar bestaan van de GKIN. Wat nieuw is, is de directe en actieve betrokkenheid van de gemeente, jong en oud, vanaf het begin van het proces. Samen delen en dromen om GKIN als zout en licht van deze wereld te maken.





Regio
Rotterdam/Dordrecht

SENDING LIGHT AND LOVE

Merry Christmas!

STANLEY, SANTI, PHILIP & DARRELL TIAHJADI
LIEM SING ING EN FAM.

SIOK LIEM

LIEM SING HONG EN FAM.

LAN HEINERMAN-LIEM

FAM. B.K. OH.

T.L. YAP EN FAM.

ROSE YAP EN FAM.

BEN, SWANDA, BILLY EN TESSA TAN
JAN, MEKARRIA, ANJANETTE MATENA

FAM. J D. TROMER

TILLY RUNTU

TINE DE GROOT

FAM. KOSTER

KIM HESSELAAR

ROB & LELY ZWAMBORN

RICHARD EN ILSE KORAAG

HAN & SWAN SOEMA

RENÉ & WIDYA DE FEIJTER

LIAN EN LEO GOUDAPPEL

FLORA EN CHIN KIE

SRI MARCELIS





Regio
Rotterdam/Dordrecht

SENDING LIGHT AND LOVE

Merry Christmas!

FAM. J.A. BOSSCHE
METTY EN ILONA PETERS
EVIE LO

FAM T.C. DE WIT
FAM. T. BUDISANTOSO
FAM. L. V. DIEST
HANA SCHATZ

BETTY & SIANG NIE
H.J. DE JONG

FRED EN INE STRUIK
HILDA TAN & FAMILIE

PATRICIA G.S. NIE
JOS EN MIRA VAN NIMWEGEN

FAM. JOHANSON-DAMANIK
FAM. PRATOMO

P.E. MEEDER & D. MAMANUA
SUSAN KALIGIS

FAM. LANNY WITTERICK
FAM. HANDIWIDJAJA

GERRIT & MELANIA SCHRAM
WIM EN MOLLY VAN WIGGEN
FAM. NAINGGOLAN-MANURUNG



KENNISMAKING

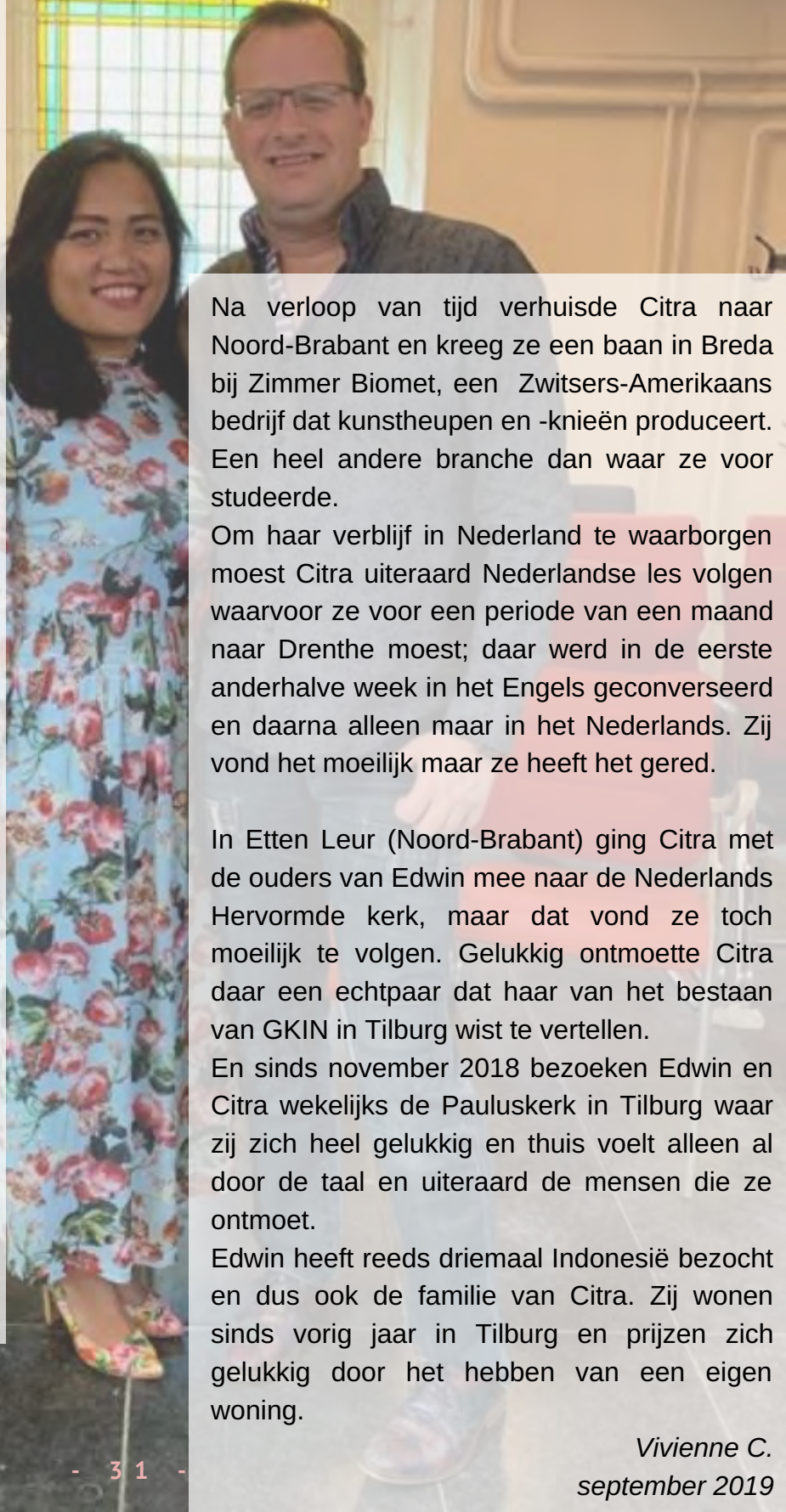
EDWIN VAN DER HOEK & CITRA GIRSANG (REGIO TILBURG)

Citra (35) en Edwin (48) leerden elkaar kennen via een datingsite.

Citra komt uit een gezin van vijf kinderen waarvan zij de oudste is en onder haar vier broers. Ze is afkomstig uit een plaatsje vlakbij Medan (Noord-Sumatra) waar ze als ambtenaar werkte; voor haar masterstudie vertrok ze vanuit Palembang in 2014 naar Nederland en studeerde tot 2016 in Delft watermanagement; ze woonde op de campus, had niet zoals de meeste studenten een bijbaantje nodig want zij kon rondkomen van haar studiebeurs uit Indonesië en een tweede beurs uit Nederland.

Edwin heeft sinds kort een vaste baan en doet het onderhoud/installatie van camera- en toegangsbeveiliging bij kerncentrales in Doel, België.

Toen Citra in Nederland kwam en niemand kende, probeerde ze via een datingsite in contact te komen met de buitenwereld en waarachtig kwam ze in contact met Edwin. Wat hem ook aansprak was dat Citra toen in Delft woonde en Edwin een geboren Delftenaar is. Hij reed in het begin regelmatig naar Delft om Citra beter te leren kennen.



Na verloop van tijd verhuisde Citra naar Noord-Brabant en kreeg ze een baan in Breda bij Zimmer Biomet, een Zwitsers-Amerikaans bedrijf dat kunstheupen en -knieën produceert. Een heel andere branche dan waar ze voor studeerde.

Om haar verblijf in Nederland te waarborgen moest Citra uiteraard Nederlandse les volgen waarvoor ze voor een periode van een maand naar Drenthe moest; daar werd in de eerste anderhalve week in het Engels geconverseerd en daarna alleen maar in het Nederlands. Zij vond het moeilijk maar ze heeft het gered.

In Etten Leur (Noord-Brabant) ging Citra met de ouders van Edwin mee naar de Nederlands Hervormde kerk, maar dat vond ze toch moeilijk te volgen. Gelukkig ontmoette Citra daar een echtpaar dat haar van het bestaan van GKIN in Tilburg wist te vertellen.

En sinds november 2018 bezoeken Edwin en Citra wekelijks de Pauluskerk in Tilburg waar zij zich heel gelukkig en thuis voelt alleen al door de taal en uiteraard de mensen die ze ontmoet.

Edwin heeft reeds driemaal Indonesië bezocht en dus ook de familie van Citra. Zij wonen sinds vorig jaar in Tilburg en prijzen zich gelukkig door het hebben van een eigen woning.

Vivienne C.
september 2019



HSK Antwerpen

SELAMAT HARI NATAL DAN
TAHUN BARU!

FAM. BOB LEMMENS & SURYATI SUHERMAN

KEL. VERHART-HARTUTININGTYAS

FAMILIE BOVIN-LOMBO

FAMILIE BUYTAERT-SAIMIMA

KELUARGA MOENS-BUNNA'SALU

YUNITA PUSPITASARI

LILIK DAN VAU ATURAN

KELUARGA HELLEMANS-HULU

FAM. IRMA VERZELE-PURBA

FAM. GUNAWAN ONGKY - ADAM

KAREL VDB

KEL. JEAN MORTELMANS-PUSPITA & FREYA

KEL. ERI LEO & MEITY TISNA

SIDABUTAR RANAP

DIMA & ISSYE HADIWARDYO

FAM. LIMANTORO-HANDOKO

STANLEY, MEYGI, RIANI & POETRA

PESIK-LIMBAT

TONY, NELDA, MATTHEW & AUDREY

CLAESSENS-KAREPOUAN

NICKY, INDAH EN LAVELLE PIESSENS-PENU

TOM, ROSDIANA, JEREMY EN LINDSAY

DE BOODT-TAMBA

TINA PATIGNY-RAHMAT

BENNY & SISKALOA-SANTOSO

(ANTWERPEN)

VERSLAG GKIN LKB

4E KWARTAAL

SEPTEMBER T/M NOVEMBER 2019

OPGESTELD DOOR:

COÖRDINATOR LANDELIJK KERKELIJK BUREAU

VERSLAGDATUM 01-12-2019

1. PASTORALE ZORG

- Regio Amstelveen e.o.: ds. J. Linandi.
- De afdeling Noord / Oost Nederland (Steenwijk, Kampen, Paterswolde): ds. J. Linandi.
- Regio Rotterdam-Dordrecht e.o.: ds. S. Tjahjadi.
- Regio Rijswijk-Den Haag e.o.: ds. S. Tjahjadi.
- Regio Arnhem-Nijmegen e.o.: ds. S.M. Winckler-Huliselan.
- Regio Tilburg e.o.: ds. S.M. Winckler-Huliselan.

2. HUISSAMENKOMSTEN:

- Regio Amstelveen: 1x per maand op 4e donderdag om 11.00 uur in het Nieuwe kerkgebouw, Bouwerij 52, te Amstelveen.
- Regio Amstelveen, afd. Noord / Oost Nederland: eenmaal per maand op 4e zaterdag om 14.00 uur te Eesveen (bij Steenwijk), of te Kampen, of te Paterswolde.
- Regio Amstelveen, afd. Almere: is op dit moment niet actief.
- In Huize "Patria" in Bussum: 1 x per 3 maanden een zondagsdienst door de GKIN, olv ds. J. Linandi.
- Regio Arnhem-Nijmegen en regio Tilburg: op aanvraag.
- Regio Rotterdam-Dordrecht: laatste vrijdag van de maand om 19:30 uur, olv ds. S. Tjahjadi.
- Antwerpen: 2e, 4e en 5e zondag van de maand, aanvang 15:00 uur. Locatie: Heilige Drievuldigheidskerk, Wapenstilstandlaan 57, B-2600 Berchem (Antwerpen).

3. CATECHISATIE:

- In alle regio's volgens afspraak.

4. BIJBELSTUDIE:

- Amstelveen, 2e vrijdag van de maand in het Nieuwe kerkgebouw, Bouwerij 52 te Amstelveen, olv ds. J. Linandi, Zr. Linda Kwee, Zr. Theya Tjoe Fat- Njoo.
- Amstelveen, Bijbelstudie Jongeren/Embrace, om de week in de even weken op vrijdag, locatie en tijd zie Facebook pagina van Embrace.
- Wognum: 4e vrijdag van de maand olv ds. J. Linandi.
- Rijswijk-Den Haag: Marcuskerk, in het Indonesisch elke 2e en 4e dinsdagavond om 19:00 uur, olv ds. S. Tjahjadi.
- Rijswijk-Den Haag: Marcuskerk, in het Nederlands, 1e vrijdag van de maand om 12:00 uur, olv ds. S. Tjahjadi.
- Rotterdam-Dordrecht: 3e donderdagmiddag van de maand om 13:30, olv ds. S. Tjahjadi.
- Rotterdam-Dordrecht: 3e vrijdagavond van de maand om 19:30 uur, olv ds. S. Tjahjadi.
- Arnhem-Nijmegen: 2e woensdag of 2e vrijdag van de maand.
- Arnhem-Nijmegen: Bijbelstudie voor studenten volgens afspraak.
- Tilburg: 3de vrijdag van de maand, olv ds. S.M. Winckler-Huliselan.

5. GROEIGROEP:

- Tilburg: 1e donderdagavond van de maand, voor deelname of vragen: zr. Deany Bergmans via deany_bergmans@live.nl
- Rijswijk-Den Haag: Pasutri, iedere 1e vrijdag van de maand om 18:30 uur.

6. BEEINDIGING AMBTSPERIODE/OVERIGE AMBTEN:

- Op zondag 27 oktober 2019 is br. Ray Suling aftreden als ouderling van de GKIN, in het bijzonder voor de regio Rijswijk / Den Haag na vervulling van 2 ambtstermijnen en de functie voorzitter van de Commissie van Beheer.
- Op zondag 1 december 2019 is br. Ronny Liem afgetreden als ouderling van de GKIN, in het bijzonder voor de regio Tilburg, na het vervullen van 1 ambtstermijn en verlenging van 1 jaar in de functie van regio-voorzitter.

7. BEVESTIGING OUDERLING/OVERIGE AMBTEN:

- In de eredienst op zondag 27 oktober 2019 in Marcuskerk te Den Haag, heeft onder bediening van ds. S. Tjahjadi plaatsgevonden de bevestiging als ouderling van de GKIN regio Rijswijk / Den Haag, br. Peter van Duijn.

8. LANDELIJKE GKIN VERGADERING(EN)/VERTEGENWOORDIGING(EN):

- Op zondag 8 september 2019 heeft de coaching plaatsgevonden met als onderwerp "Wetenschap en geloof, s.v.p. niet mengen. Ben je hiermee eens ?"(Voor tieners van 16 jaar en ouder, jongeren en KND begeleiders) en op 12 oktober 2019 de 2e coaching met als onderwerp Coaching van "Ouderschap in het digitale tijdperk"(voor KND-begeleiders en ouders).

9. GEBOREN:

- Op 10 september 2019 is in Eindhoven geboren, Sylvia Romauli Lidia Siahaan, dochter van zr. Susy Siahaan-Turnip en br. Togar Siahaan en zusje van Sherry van regio Tilburg.
- Op 21 september is te Dordrecht geboren Oliver Cai Jozua Renka Witterick, zoon van Dewi en Karel Witterick uit regio RDDD. De gemeente en kerkenraad feliciteren de familie Witterick.

10. NIEUWE DOOPLIDMATEN/BELIJDEND LIDMATEN PERSOONSADMINISTRATIE SCIPIO:

- Op DV zondag 15 september 2018 is in het GKIN kerkgebouw aan de Bouwerij 52 te Amstelveen de Heilige Doop bediend aan Aimy Yun Mei Wong, dochter van hr. Kin Sang Wong en zr. Jacky Wong-Paramarta en aan Ian Archer Sudjana, tweede zoon van br. Jerry Sudjana en zr. Christina Sudjana-Zina en broertje van Aiden Sudjana. De dienst stond onder leiding van ds. Johannes Linandi.
- Op zondag 17 november 2019 is in De Bron kerk te Dordrecht de Heilige Doop bediend aan Oliver Cai Jozua Renka, zoon van br. Karel Witterick en zr. Dewi Witterick-Sartyka onder bediening van ds. Johannes Linandi.
- Op 1 december 2019 is in de Marcuskerk te Den Haag, de Heilige Kinderdoop bediend aan Charlie Hamonangan Wijngaarden zoon van zr. Christin Sinaga en br. Erik Wijngaarden van regio Rijswijk-Den Haag, onder bediening van ds. J. Linandi.

11. OVERLEDEN:

- Op 11 september 2019 is op 68-jarige leeftijd te Almere overleden br. Sumual Dotulong Hermanus (Benny) Macawalang, de echtgenoot van zr. Paula Macawalang-Saul, vader van br. Hans en zr. Heidy Shewpersad-Macawalang van GKIN regio Amstelveen.
- Op 12 september 2019 is op 39-jarige leeftijd te Kupang, Timor, Indonesië overleden dhr. Ganio Aries Susetyo, de broer van zr. Amanda Rossi van GKIN regio Amstelveen.
- Op 27 september 2019 is te Ngoro-Jombang, Indonesië, op 55-jarige leeftijd overleden Bpk. Siswantoyo, zwager van zr. Erni Pereira-Abuchaer en br. Tonny Pereira van regio Tilburg.
- Op 29 september 2019 is op 89-jarige leeftijd te Burnaby, Canada overleden, dhr Tan Hing Kam, de broer van zr. Evie Tan uit regio Rotterdam/ Dordrecht en zr. Bea Tan uit regio Rijswijk/Den Haag.
- Op 2 oktober 2019 is te Pematang-Siantar, Sumatra-Utara, Indonesië, op 46-jarige leeftijd overleden Bpk. S Sihar Maruli Tua Hutapea, broer van Ibu Lina, Ibu Tiurma & Pdt. Derliana Hutapea van HSK Antwerpen.
- Op 9 oktober 2019 is op 97-jarige leeftijd overleden dhr. Wie Hok Lim, echtgenoot van mw. Triet Nio Lim-Kwee (Giok Lian). De afscheidsplechtigheid en begrafenis hebben plaatsgevonden op maandag 14 oktober te Dordrecht.
- Op 17 oktober 2019 is op 69-jarige leeftijd te Boxtel overleden dhr. Rudy Ronald Haar, vader van zr. Priscilla Haar van regio Tilburg.
- Op 18 oktober 2019 is op 53-jarige leeftijd te Surabaya overleden mw. Yohana Latuasan, zuster van zr. Sinda Siahaya-Latuasan van regio Tilburg.
- Op 27 oktober 2019 is op 98-jarige leeftijd te 's-Gravenhage overleden Mw. Jacoba Harteveld, oma van br. Wilbert Steller van regio Tilburg.
- Op 27 oktober 2019 is op 79-jarige leeftijd te Nijmegen overleden Mw. Erny Tjeng Soan The – Sho van regio Arnhem-Nijmegen.
- Op 6 november 2019 is op 90-jarige leeftijd te Arnhem overleden Mw. Maasje Kosakoy-Sigarlaki, echtgenote van dhr. Rein Kosakoy van regio Arnhem-Nijmegen. De troostdienst werd gehouden in de Salvatorkerk te Arnhem.
- Op 10 november 2019 is op 67-jarige leeftijd te Bangli, Bali, Indonesië overleden dhr. I Nyoman Layar, de vader van zr. Julie Rustam, schoonvader van br. Edison Rustam van GKIN regio Amstelveen.
- Op 14 november 2019 is op 92-jarige leeftijd te Eindhoven overleden oom Han Swie Hian van regio Tilburg.
- Op 27 november 2019 is op 98-jarige leeftijd te Breda overleden br. Tek Tjhan Tan, echtgenoot van zr. Diana Tan, vader van br. Tjoan Tan en schoonvader van zr. Gyanti Tan van regio Tilburg. Het sacrament van de Heilige Doop (volwassendoop) is bediend aan br. Tan op 24 november 2019 door ds. S.M. Winckler-Huliselan.
- Op 1 december 2019 is op 92-jarige leeftijd te Bandung overleden Mw. Tina Lukas, moeder van zr. Florence Halim-Adam en schoonmoeder van br. Willy Halim van regio Tilburg; moeder van zr. Flora Gunawan-Adam en schoonmoeder van br. Ongky Gunawan van HSK Antwerpen.

12. HUWELIJSINZEGENING:

- Op 7 september 2019 is onder de bediening van ds. Johannes Linandi het huwelijk bevestigd en ingezegend van br. Peter Polane en zr. Vanny Gaspersz van GKIN regio Amstelveen.
- Op 5 oktober 2019 is onder bediening van ds. Johannes Linandi het huwelijk bevestigd en ingezegend van br. Korsa Kavadjaja en zr. Wenny Rumyanie van GKIN regio Amstelveen. De dienst werd gehouden in het GKIN Kerkgebouw aan de Bouwerij 52 te Amstelveen.

13. LANDELIJKE MEDEDELINGEN/ACTIVITEITEN:

- Het laatste nieuws over het werk van uw diaconie kunt u lezen op de website: GKIN.org bij de rubriek KDM. Tevens te lezen op de website van de KDM: www.kdmgkin.com.
- Informatiedag praktische en financiële zaken
 - Op 21 september 2019 heeft de GKIN Amstelveen een informatiedag over lidmaatschappen georganiseerd binnen de GKIN, periodieke gift en over levenstestament testament en schenking. Deze informatiedag was bij uitstek aan te raden aan diegenen die nadenken over huwelijk of kinderdoop of overlijden binnen de GKIN én aan diegenen die nog geen testament hebben en wel minderjarige kinderen hebben en/of een koopwoning hebben en/of een groter vermogen bezitten, én voor diegenen die nadenken over het goed regelen van zaken i.v.m. wilsonbekwaamheid.



Toko Sil

Als je wat lekkers wil!

*Catering en afhaal
van authentieke en heerlijke
Indonesische gerechten bereid met
dagverse producten, groenten & vlees.*



Almkerkplein 50, 2134 DR Hoofddorp

T. 023 – 5619893 E. info@tokosil.nl

www.tokosil.nl www.facebook.com/TokoSil

Openingstijden (7 dagen open):

Zondag t/m dinsdag van 16:00 tot 20:00 uur

Woensdag t/m zaterdag van 12:00 tot 20:00 uur

COLOFON

UITGEVER

GEREJA KRISTEN INDONESIA
NEDERLAND

KERKELIJK BUREAU

HEUVELSTRAAT 141
5038AD TILBURG
LKB@GKIN.ORG

SECRETARIAAT GKIN NIEUWS

IEN DALESSTRAAT 1
5122BX RIJEN
JAN.VANDENDRIENST@GKIN.ORG

REDACTIE

DS. J. LINANDI
DS. S. TJAHJADI
JAN VAN DEN DRIEST
KRISTINA SANTI PRIJATNA
SARA OLIVIA STELLER

LAYOUT

DEANY BERGMANS
KATHARINA GANDASASMITA

REKENINGNUMMER

GKIN NIEUWS

ING: NL19INGB0002618290
TE DEN HAAG
RABOBANK:
NL23RABO0302301305
TE DEN HAAG

E-MAILADRES GKIN NIEUWS

GKINNIEUWS@GKIN.ORG

CORRESPONDENTEN

ANDE WAARDENBURG-PATTIWAEL
VIVIENNE COOKE
RENE DE FEIJTER
ERIC RUMONDOR

BEZOEK OOK DE WEBSITE VAN DE GKIN:

WWW.GKIN.ORG

VOLGENDE EDITIE

1 APRIL 2020

INLEVERDATUM COPY

VOLGENDE EDITIE:

1 MAART 2020

HERKENBAARHEID ARTIKELN

"IN VERBAND MET DE
HERKENBAARHEID VAN DE
INHOUD VAN DE INGEZONDEN
ARTIKELN, ONTHOUDT
DE REDACTIE ZICH VAN HET
HERSCHRIJVEN VAN INGEKOMEN
ARTIKELN".

DOELGROEP GKIN NIEUWS:

GKIN NIEUWS IS UITSLUITEND
BESTEMD VOOR LEDEN EN
SYMPATHISANTEN EN
WORDT GRATIS AAN HEN
VERSTREKT, MAAR GIFTEN
WORDEN BIJZONDER OP
PRIJS GESTELD.